## СОКРАЩЕНИЯ, ПРИНЯТЫЕ В СБОРНИКЕ

· I. В названиях областей и районов

Баб - Бабаевский район Вологодской области

Вабуш - Вабушкинский район Вологодской области

Бел — Белозерский район Вологодской области

Влаг - Благовещенский район Алтайского края

Ваш - Вашкинский район Вологодской области

В-В - Верховажский район Вологодской области

Вож - Вожегодский район Вологодской области Вол - Вологодский район Вологодской области

D. V Derugovernorus neser Deregover seren

В-У — Великоустытский район Вологодской областя

Выт - Вытегорский район Вологодской области

Гряз - Грязовецкий район Вологодской области

Кад - Кадунский район Вологодской области

Карг - Каргопольский район Архангельской области

К-Г - Кичменгоко-Городецкий район Вологодской областы

Кир - Кирилловокий район Вологодской области .

М-Р - Междуреченский район Вологодской области

Ник - Никольский район Вологодской области

Нюкс - Нюксенский район Вологодской области

Славт - Славгородский район Алтайского края

Сон - Сокольский район Вологодской области

Сям - Сямменский район Вологодской области

Сям - Сямженский район Вологодской области

Таб - Табунский район Алтайского края

Тар - Тарногский район Вологодской области

Тот - Тотемский район Вологодской области

У-К - Усть-Кубинский район Вологодской области

Уст . . Устоженский район Вологодской области

Хаб - Хабарский район Алтайского края

Хар - Харовский район Вологодской области

- Чагодощенский район Вологодской области

Чер - Череповецкий район Вологодской области

шек - Шексимиский район Вологодской области

## 2. В названиях язиков и диалектов

англ - английский язык

War

бълг - болгарский явик

вальо - вальсонский язек

венг - венгерский язык

велс - вепсский язык

вод - водский язык

тери - германские языки

голл - голландский язык

гот — готский язык дат — датский язык

др-русск - древнерусский язык др-серб - древнесербский язык

др-сканд - древнескандинавский язык

нися йинонепои — пои ти нися йинонеалем — тальянский ти ти

ит — итальянский язык карал — каральский язык

ливв - ливвиковское наречие

люд - людиковское наречие

сев - северное наречие

лат - латинский язык

ср-лат - среднелатинский диалект

имв имловил и вик

манс - маноимский изли.

нар - немецкий язык

др-в-нем - древневеркиенемецкий диалект

ор-в-нем - оредневерхненемецкий дмелект ор-н-нем - оредненижненемецкий дмелект

ненец - ненецкий язык

польск - польский изык

приб-фин - прибалтийско-финские языки

русск - русский язык

акк - диалект Аккала

им. - диалект Имандра

мн → диалект Инари

йок — йоканьгский диалект кильд — кильдинский диалект

колт - колтовский диалект

лул - диалект Луле

норв - норвежский диалект

нот - нотозерский диалект патс - диалект Патсйоки сонг - сонгальский диалект юж - южный диалект

с-хорв - сербо-хорватский язык ст-слав - старославянский язык

татар - татарский язык Typ - турецкий язык - украинский язык AKD - финский язик фин - фламандский язык флам - французский язык dp ч хантыйский язык Xarr HOP - чешокий язык швед - шведокий язык SCT - эстонский язык

3 : В названиях словарей и источников

AC — Архив П.М. Строева: В 2 т. // Рус. истор. б-ка.

СПб., 1915. Т.32; 1917. Т.35.

АСВР --- Акты социально-экономической истории северо-восточ--- ной Руси конца XIV --- начала XVI в.: В 3 г. М., 1958---

T964.

MO

БАС - Оловарь современного русского дитературного языка: В

17 T. M.; A., 1948-1975.

Веселовский - Веселовский С.Б. Ономастикон. М., 1974.

Герасимов - Герасимов М.К. Словарь уездного череповецкого гово-

ра. // Co. OPAC. CПо., 1910. Т.87, вып.3. C.. I-III.

Даль В. Толковый словарь живого великорусского явыка: В 4 т. М., 1955.

 Дополнение к "Опыту областного великорусского слова~ ря ", СПо,, 1858.

Вамисловский - Извлечения из переписных книг (1676-1682 гг.), составление Е.Е. Замисловским // Летопись занятий археограф. комис. СПб., 1888. Вып. 8.

Жопанев — Копанев А.И. История замлевлядения Белозерского края ХУ-ХУІ вв. М.: Л., 1951. Куликовский - Куликовский Г.И. Словарь областного олонецкого наречия в его бытовом и этнографическом применении. СПб., 1898.

Мамонтова Н.Н. Структурно-семантические типы микротопонимии ливвиковского ареала Карельской АССР: Олонецкий район. Петроваводск, 1982.

Матвеев А.К. Этимологизация субстратных топонимов и моделирование компонентов топонимических систем // Вопр. языкознания, 1976. № 3. C.58-73,

Матвеев, Стрельников — Матвеев А.К., Стрельников С.М. Лексические параллели между диалектами белозерских и кильдинских саами: по данным топонимии (В печати).

Мурваев - Мурваев Э.М. Словарь народных географических терминов. М., 1984.

Петровский - Петровский Н.А. Словарь русских личных имен. М., 1980.

Подвысоциий - Подвысоциий А.И. Словарь областного архангельского наречия в его бытовом и этнографическом применении. СПб., 1885.

Розен — Розен М.Ф. Словарь географических терминов Западной Сибири. Л., 1970.~

РТФП — Матвеев А.К. Русская топонимика финно-угорского происхождения на территории севера Европейской части СССР: Дис. ... д-ра филол. наук. М., 1970.

САС — Материалы по истории Европейского Севера СССР: Северный археографический сборник, Вологда, 1972, Вып. 2.

СВЯ - Замова М.П., Муллонен М.И. Словарь венсского намка. Л., 1972.

СГСРПО - Словарь говоров Соликамского района Пермской области:
Пермь, 1973.

СГСУ - Словарь русских говоров Среднего Уралг, Свердловск, 1964-1984: Т.1-5.

СРНГ - Словарь русских народных говоров, М.; Л., 1969-1985. Вып. 1-21.

ТБК - Попов А.И. Топонимина Белозерского края // Учен. Зап. ЛГУ. Сер. востоковед. наук. 1948. — 106 дып. 2. С. 164-174.

Тупиков - Тупиков Н.М. Словарь древнерусских личных собственных имен. СПо., 1903. фасмар — фасмар М. Этимологический словарь русского явыка, М., 1964-1973, Т.1-4.

KKS - Itkonen T.I. Koltan-ja kuolanlapin sanakirja. LSFU,
1958, T.15, P.1-2,

LLR - Itkonen T.I. Lappische Lehnwörter im Russischen / Suomem Tiedeakatemian Toimituksia. Helsinki, 1931. Ser.B. Bd.27. S.47-65.

OFLR - Kalima J. Die ostseefinnischen Lehnwörter im Russischen, MSFOu, 1919. Bd.44.

SKES Suomen kielen etymologinen sanakirja, LSFU, 1958-1975.

## 4. Прочие сокращения

dac.	4	бассейн	пож	-	пожня
бол	+	болото	UDK *	+4	покос
OHB.	4	бивший	пол	-	полоса
вар	4	вариант	ПОС+	4	поселок
BOSR.	44	возвышенность	поч	4	починок
вол		волость	пр.	+	приток
r.	-	ropa	пуст	-	пустопь
rop.	4	город	p.	-	река
Д.	4	деревня	руч	4	ручей
дв	4	двор	bak.	44	речка
диал.	-	диалектный	0.	**	село .
ж-д ст.	4	железнодорожная станция	сел.	4	се де ние
 вал.	+	залив	COH.	++	COHOROC
карт.	4	картографическое	у,	4.	уезд .
литер.	-	литературное	УЛ	+	улус .
н.п.	4	населенный пункт	Ab.	-	Ародище -
0.	ä.	остров	xp.	-	хребе т
08+	4	озеро	Xy T	-	хутор
паш.	-	пашня	iop.	-	рта